

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30296611									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Vor dem Anschließen oder Trennen von Kabeln oder Geräten immer den Strom abschalten.	Always turn off the power before connecting or disconnecting cables or devices.	Coupez toujours l'alimentation avant de connecter ou de déconnecter des câbles ou des appareils.	Spegner sempre l'alimentazione prima di collegare o scollegare cavi o dispositivi.	Schakel altijd de stroom uit voordat u kabels of apparaten aansluit of loskoppelt.	Apague siempre la alimentación antes de conectar cables o dispositivos.	Před připojováním nebo odpojováním kabelů nebo zařízení vždy vypněte napájení.	Uvijek isključite napajanje prije spajanja ili odspajanja kabela ili uređaja.	Pred priklopom ali odklopom kablov ali naprav vedno izklopite napajanje.	A kábelek vagy eszközök csatlakoztatása vagy leválasztása előtt mindig kapcsolja ki az áramellátást.
Verwenden Sie nur zugelassene Netzteile und Kabel, die für den jeweiligen Gebrauch vorgesehen sind.	Use only approved power supplies and cables intended for the specific use.	Utilisez uniquement des alimentations et des câbles approuvés et destinés à un usage spécifique.	Utilizzare solo alimentatori e cavi approvati e destinati all'uso specifico.	Gebruik alleen goedgekeurde voedingen en kabels die bedoeld zijn voor het specifieke gebruik.	Utilice únicamente fuentes de alimentación y cables aprobados que estén destinados a un uso específico.	Používejte pouze schválené napájecí zdroje a kabely, které jsou určeny pro konkrétní použití.	Koristite samo odobrene izvore napajanja i kabele koji su namijenjeni za određenu uporabu.	Uporablajte samo odobrene napajalnike in kable, ki so namenjeni za določeno uporabo.	Csak jóváhagyott tápegységeket és kábeleket használjon, amelyeket az adott felhasználásra szántak.
Halten Sie Geräte und Kabel von Wasserquellen fern, um Kurzschlüsse zu vermeiden.	Keep devices and cables away from water sources to avoid short circuits.	Gardez les appareils et les câbles éloignés des sources d'eau pour éviter les courts-circuits.	Tenere i dispositivi e i cavi lontano da fonti d'acqua per evitare cortocircuiti.	Houd apparaten en kabels uit de buurt van waterbronnen om kortsluiting te voorkomen.	Mantenga los dispositivos y cables alejados de fuentes de agua para evitar cortocircuitos.	Udržujte zařízení a kabely v dostatečné vzdálenosti od zdrojů vody, aby nedošlo ke zkratu.	Držite uređaje i kabele podalje od izvora vode kako biste izbjegli kratke spojeve.	Naprave in kable hranite stran od vodnih virov, da preprečite kratke stike.	A rövidzárlat elkerülése érdekében tartsa távol az eszközöket és a kábeleket a vízforrásoktól.
Ändern Sie standardmäßige Passwörter und Sicherheitseinstellungen, um unbefugten Zugriff zu verhindern.	Change default passwords and security settings to prevent unauthorized access.	Modifiez les mots de passe et les paramètres de sécurité par défaut pour empêcher tout accès non autorisé.	Modifica le password predefinite e le impostazioni di sicurezza per impedire l'accesso non autorizzato.	Wijzig standaardwachtwoord en en beveiligingsinstellingen om ongeautoriseerde toegang te voorkomen.	Cambie las contraseñas predeterminadas y la configuración de seguridad para evitar el acceso no autorizado.	Změňte výchozí hesla a nastavení zabezpečení, abyste zabránili neoprávněnému přístupu.	Promijenite zadane lozinke i sigurnosne postavke kako biste spriječili neovlaštenu pristup.	Spremenite privzeta gesla in varnostne nastavitve, da preprečite nepooblaščen dostop.	Módosítsa az alapértelmezett jelszavakat és biztonsági beállításokat, hogy megakadályozza a jogosulatlan hozzáférést.
Stellen Sie sicher, dass Ihre drahtlosen Netzwerke (WLAN) mit starken Passwörtern geschützt sind.	Make sure your wireless networks (WLAN) are protected with strong passwords.	Assurez-vous que vos réseaux sans fil (WLAN) sont protégés par des mots de passe forts.	Assicurati che le tue reti wireless (WLAN) siano protette con password complesse.	Zorg ervoor dat uw draadloze netwerken (WLAN) beveiligd zijn met sterke wachtwoorden.	Asegúrese de que sus redes inalámbricas (WLAN) estén protegidas con contraseñas seguras.	Ujistěte se, že jsou vaše bezdrátové sítě (WLAN) chráněny silnými hesly.	Provjerite jesu li vaše bežične mreže (WLAN) zaštićene jakim lozinkama.	Prepričajte se, da so vaša brezžična omrežja (WLAN) zaščitena z močnimi gesli.	Győződjön meg arról, hogy vezeték nélküli hálózatai (WLAN) erős jelszavakkal védettek.
Stellen Sie sicher, dass die Smart Home Geräte mit Ihrem vorhandenen Netzwerk und anderen Geräten kompatibel sind.	Make sure the smart home devices are compatible with your existing network and other devices.	Assurez-vous que les appareils domestiques intelligents sont compatibles avec votre réseau existant et d'autres appareils.	Assicurati che i dispositivi domestici intelligenti siano compatibili con la rete esistente e con altri dispositivi.	Zorg ervoor dat de smarthome-apparaten compatibel zijn met uw bestaande netwerk en andere apparaten.	Asegúrese de que los dispositivos domésticos inteligentes sean compatibles con su red existente y otros dispositivos.	Ujistěte se, že jsou zařízení pro chytrou domácnost kompatibilní s vaší stávající sítí a dalšími zařízeními.	Provjerite jesu li pametni kućni uređaji kompatibilni s vašom postojećom mrežom i drugim uređajima.	Prepričajte se, da so pametne domače naprave združljive z vašim obstoječim omrežjem in drugimi napravami.	Győződjön meg arról, hogy az intelligens otthoni eszközök kompatibilisek a meglévő hálózattal és más eszközökkel.
Prüfen Sie vor dem Kauf die Kompatibilität mit anderen Smart-Home-Systemen, um Probleme bei der Integration zu vermeiden.	Before purchasing, check compatibility with other smart home systems to avoid integration issues.	Avant d'acheter, vérifiez la compatibilité avec d'autres systèmes de maison intelligente pour éviter les problèmes d'intégration.	Prima dell'acquisto verifica la compatibilità con altri sistemi smart home per evitare problemi di integrazione.	Controleer vóór aankoop de compatibiliteit met andere smart home-systemen om integratieproblemen te voorkomen.	Antes de comprar, verifique la compatibilidad con otros sistemas domésticos inteligentes para evitar problemas de integración.	Před nákupem zkontrolujte kompatibilitu s jinými systémy pro chytrou domácnost, abyste předešli problémům s integrací.	Prije kupnje provjerite kompatibilnost s drugim sustavima pametne kuće kako biste izbjegli probleme s integracijom.	Pred nakupom preverite združljivost z drugimi sistemi pametnega doma, da se izognete težavam z integracijo.	Vásárlás előtt ellenőrizze a kompatibilitást más intelligens otthoni rendszerekkel, hogy elkerülje az integrációs problémákat.
Stellen Sie sicher, dass die Smart-Home-Geräte ausreichend belüftet sind, um Überhitzung zu vermeiden.	Make sure your smart home devices have adequate ventilation to avoid overheating.	Assurez-vous que les appareils domestiques intelligents disposent d'une ventilation adéquate pour éviter la surchauffe.	Assicurati che i dispositivi domestici intelligenti dispongano di una ventilazione adeguata per evitare il surriscaldamento.	Zorg ervoor dat de smarthome-apparaten voldoende ventilatie hebben om oververhitting te voorkomen.	Asegúrese de que los dispositivos domésticos inteligentes tengan una ventilación adecuada para evitar el sobrecalentamiento.	Ujistěte se, že zařízení pro chytrou domácnost mají dostatečné větrání, aby nedošlo k přehřátí.	Provjerite imaju li pametni kućni uređaji odgovarajuću ventilaciju kako biste izbjegli pregrijavanje.	Prepričajte se, da imajo naprave pametnega doma ustrezno prezračevanje, da preprečite pregrevanje.	Győződjön meg arról, hogy az intelligens otthoni eszközök megfelelő szellőzést biztosítanak a túlmelegedés elkerülése érdekében.
Vermeiden Sie das Blockieren von Belüftungsöffnungen oder das Abdecken von Geräten, um die Luftzirkulation nicht zu beeinträchtigen.	To avoid impairing air circulation, avoid blocking ventilation openings or covering appliances.	Pour éviter de restreindre la circulation de l'air, évitez de bloquer les ouvertures de ventilation ou de couvrir les équipements.	Per evitare di limitare la circolazione dell'aria, evitare di bloccare le aperture di ventilazione o di coprire le apparecchiature.	Om te voorkomen dat de luchtcirculatie wordt beperkt, mag u de ventilatieopeningen niet blokkeren of apparatuur afdekken.	Para evitar restringir la circulación del aire, evite bloquear las aberturas de ventilación o cubrir el equipo.	Abyste zabránili omezení cirkulace vzduchu, neblokujte ventilační otvory ani nezakrývejte zařízení.	Kako biste izbjegli ograničavanje cirkulacije zraka, izbjegavajte blokiranje ventilacijskih otvora ili pokrivanje opreme.	Da preprečite oviranje kroženja zraka, ne blokirajte prezračevalnih odprtín ali prekrivajte opreme.	A légáramlás korlátozásának elkerülése érdekében kerülje a szellőzőnyílások elzárását vagy a berendezés lefedését.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

eQ-3 AG

Maiburger Str. 29, 26789 Leer

vertrieb@eq-3.com

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30296611									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Achten Sie darauf, dass persönliche Daten und Informationen, die über das Smart Home-System gesammelt werden, angemessen geschützt und nur für autorisierte Zwecke verwendet werden.	Make sure that personal data and information collected through the Smart Home system are appropriately protected and used only for authorized purposes.	Veillez vous assurer que les données personnelles et les informations collectées via le système de maison intelligente sont protégées de manière appropriée et utilisées uniquement à des fins autorisées.	Assicurati che i dati personali e le informazioni raccolte tramite il sistema Smart Home siano adeguatamente protetti e utilizzati solo per scopi autorizzati.	Zorg ervoor dat persoonlijke gegevens en informatie die via het smart home-systeem worden verzameld, op passende wijze worden beschermd en alleen voor geautoriseerde doeleinden worden gebruikt.	Asegúrese de que los datos personales y la información recopilados a través del sistema de hogar inteligente estén protegidos adecuadamente y solo se utilicen para fines autorizados.	Zajistěte prosím, aby osobní údaje a informace shromážděné prostřednictvím systému chytré domácnosti byly náležitě chráněny a používány pouze pro autorizované účely.	Osigurajte da osobni podaci i informacije prikupljeni putem sustava pametne kuće budu primjereno zaštićeni i da se koriste samo u ovlaštene svrhe.	Osigurajte da osobni podaci i informacije prikupljeni putem sustava pametne kuće budu primjereno zaštićeni i da se koriste samo u ovlaštene svrhe.	Kérjük, gondoskodjon arról, hogy az okosotthon rendszeren keresztül gyűjtött személyes adatok és információk megfelelően védettek legyenek, és csak engedélyezett célokra használják fel.
Überprüfen Sie vor der Installation und Verwendung die Kompatibilität der Geräte und stellen Sie sicher, dass sie ordnungsgemäß konfiguriert sind, um reibungslose Funktionen zu gewährleisten.	Before installation and use, check the compatibility of the devices and make sure they are properly configured to ensure smooth functioning.	Avant l'installation et l'utilisation, vérifiez la compatibilité des appareils et assurez-vous qu'ils sont correctement configurés pour garantir un fonctionnement fluide.	Prima dell'installazione e dell'utilizzo, verificare la compatibilità dei dispositivi e assicurarsi che siano configurati correttamente per garantire un funzionamento regolare.	Controleer vóór installatie en gebruik de compatibiliteit van de apparaten en zorg ervoor dat ze correct zijn geconfigureerd om een soepele werking te garanderen.	Antes de la instalación y el uso, verifique la compatibilidad de los dispositivos y asegúrese de que estén configurados correctamente para garantizar un funcionamiento fluido.	Před instalací a použitím zkontrolujte kompatibilitu zařízení a ujistěte se, že jsou správně nakonfigurována, aby byla zajištěna bezproblémová funkce.	Prije instalacije i uporabe provjerite kompatibilnost uređaja i provjerite jesu li pravilno konfigurirani kako bi osigurali nesmetano funkcioniranje.	Prije instalacije i uporabe provjerite kompatibilnost uređaja i provjerite jesu li pravilno konfigurirani kako bi osigurali nesmetano funkcioniranje.	Telepítés és használat előtt ellenőrizze az eszközök kompatibilitását, és győződjön meg arról, hogy azok megfelelően vannak konfigurálva a zavartalan működés érdekében.